

у сарадњи са организацијом ЕУ–Јапан Фест из Токија, у циљу подстицања интернационализације културне сцене Новог Сада, повезивања локалних културних радника и уметника са партнерима из Јапана, а ради планирања заједничких културних и уметничких пројеката, **објављује:**

Критеријуми оцене кандидата:

Независна Комисија врши селекцију кандидата на бази предатог, уредно попуњеног апликационог формулара доступног на сајту Фондације. Неблаговремено поднети, неуредно и непотпуно попуњени апликациони формулари неће бити узети у разматрање.

Основни критеријуми за евалуацију пристиглих пријава су:

- Уметнички квалитет и креативни потенцијал;
- Могућност реализације предложених пројеката сарадње;
- Одрживост идеја и економска исплативост;
- Потреба реализације студијског путовања;
- Допринос развоју интернационализације културне сцене;
- Допринос развоју културно-уметничких веза локалне и јапанске културне сцене.

Услови за конкурисање:

- Минимум 2 године искуства у међународној сарадњи;
- Течно коришћење енглеског језика;
- Јасно, прецизно и реалистично објашњен разлог за студијску посету;
- Пребивалиште на територији града Новог Сада, и општина Сремски Карловаци, Беоцин или Ириг.

ЈАВНИ КОНКУРС

ЗА ФИНАНСИЈСКУ ПОДРШКУ ЛОКАЛНИМ УМЕТНИЦИМА И КУЛТУРНИМ РАДНИЦИМА ЗА РЕАЛИЗАЦИЈУ СТУДИЈСКОГ И ИСТРАЖИВАЧКОГ ПУТОВАЊА У ЈАПАН У ОКВИРУ ПРОГРАМА РАЗМЕНЕ „КИЗУНА“

Трајање позива:

Овај позив се реализује као трајни позив без унапред одређеног рока завршетка. Организатори позива задржавају право да окончају јавни позив без образложења, јавним објављивањем на веб-страници Фондације „Нови Сад 2021“ најмање 10 дана пре окончања.

Селекција се врши периодично, а о резултатима селекције се обавештавају непосредно апликанти. Једном квартално, Фондација на својој интернет страници објављује имена изабраних уметника и културних радника.

Са обзиром на дужину трајања процеса селекције и административних процедура, предложено време реализације посете требало би да буде најмање 4 (четири) месеца након поднесене пријаве.

Правила позива:

Позив се реализује у две фазе (предселекциона и финална селекција) и уз равноправно учешће оба партнера који учествују у реализацији програма „Кизуна“.

Предселекциона фаза

Прву фазу селекције спроводи Фондација „Нови Сад 2021“. Заинтересовани субјекти попуњавају апликациони формулар (на енглеском језику) који чини саставни део овог позива и достављају га заједно са наведеном документацијом у електронској форми на имејл адресу: konkurs@ns2021.rs.

Комисија разматра пристигле пријаве на основу прописаних критеријума и доноси одлуку о кандидатима које препоручује за учешће у програму. Комисија одабира оне субјекте за које сматра да су предложили пројектне идеје које се уклапају у концепт пројеката „Нови Сад 2021“ и Европске престонице културе, које су одрживе и за које постоји могућност реализације.

Представници Фондације потписују препоруку организацији ЕУ–Јапан Фест да финансијски подржи реализацију студијског путовања и достављају је изабраним кандидатима. Препорука је предуслов одобрења финансијске помоћи ЕУ–Јапан Феста, као суорганизатора позива.

Предуслов за добијање препоруке Фондације јесте писана сагласност Субјекта да ће заједничке пројекте, које развија током студијског путовања, пријавити на наредне отворене јавне позиве за подношење пројеката које ће расписати Фондација „Нови Сад 2021“.

Потребна документација за пријаву:

- Попуњен формулар ЕУ-Јапан Фест;
- Биографија појединца/удружења које аплицира на енглеском језику;
- Доказ о знању енглеског језика;
- Лична карта прочитана ради доказивања места боравка.

Обавезе након реализације путовања:

Након реализације студијског путовања, кандидати имају обавезу подношења извештаја о путовању Фондацији „Нови Сад 2021“ и ЕУ–Јапан Фесту на енглеском језику. Након одабира, кандидати ће примити форму извештаја на своју имејл адресу.

Кандидати имају обавезу да, осим извештаја, доставе и 5-10 фотографија већих од 1 мегабајта или 1200×1600 пиксела направљених током истраживања и састанака са јапанским партнерима.

Финална фаза селекција

Након добијања писане препоруке Фондације „Нови Сад 2021“, изабрани кандидати директно аплицирају код ЕУ–Јапан Фест организације, достављајући следећа документа:

- Попуњен апликациони формулар (из предселекционе фазе) измењен у складу са сугестијама Комисије;
- Фотографију из портрета већу од 1 мегабајта или 1200×1600 пиксела;
- Писмо препоруке Фондације „Нови Сад 2021“ на следећу имејл адресу: eu-japan@nifty.com.

Коначну одлуку о одобрењу финансијског гранта доноси ЕУ–Јапан Фест у року од седам дана од подношења финалне апликације на бази поднетих докумената.

Сви финансијски трансфери реализују се директно од стране ЕУ–Јапан Фест организације и Субјекти су дужни да директно преговарају са организацијом у том контексту.

Фондација „Нови Сад 2021“ не сноси одговорност за одлуку партнера из Јапана нити за реализацију финансијских трансфера.

Висина финансијског гранта:

Висина гранта за студијско-истраживачко путовање у Јапан које одобрава ЕУ–Јапан Фест организација из Токија за уметнике и културне раднике износи 100.000 јена (приближно 900 евра).

НАПОМЕНА: Сви изрази и појмови (именице, придеви и глаголи) у овом огласу који су употребљени у мушком граматичком роду односе се без дискриминације и на особе женског пола.

**EU
JAPAN
fest**


EUROPEAN CAPITAL
OF CULTURE

F R A I H R B
R N S B O W R
E O A F P O I
E V D N E W D
D I 2 0 2 1 G
O C U L T U E
M R E A R T S